

(٣)

استدراك على مقالة لغة العرب في حياة فنلنديا العلمية (١)

(اولاً) في الصفحة ٢٥٧ والسطر الـ ١٠ يزداد على الاعلام العربية المؤنثة اسم « فريدة » ٠ وفي آخر الفقرة الثالثة التي نهايتها ( فاعدتها مدينة هيلسينغفورس ) في السطر الـ ١٣ تزداد هذه الجملة :

« وما يؤيد اتصال علاقات العرب مع اهل فنلنديا والشمال هو انه في صيف هذه السنة ( ١٩٢٣ ) وجد العملة ٦٠٠ قطعة فضية من نقود العرب مخبأة في معادن الفحم المتحجر وتاريخها من القرون الثاني والثالث والرابع للهجرة في بلاد اسلانديا الممتدة الى الجنوب من خليج فنلنديا « في المكان المسمى كوختلا Kohtla »

(ثانياً) في الصفحة الـ ٣٥٩ والسطر الـ ١٩ يزداد بعد الفقرة التي آخرها ( الاطلاع على احوال اوطانهم الجميلة ) هذه الجملة :

« وكان الفنلنديون قبل «عبدولي» قد نسوا تأثير العرب على اجدادهم الأقدمين فباتوا لا يعرفون عن بلادهم واحوالهم وتمذنبهم وحضارتهم الا ما جاء عنها في التوراة والانجيل فهو الذي احيا في قومه ذكر العرب وآدابهم وتمذنبهم القديم والحديث بشهد بصحة ذلك ولعُهم بعده بتسمية اشياهم باسماء عربية محضة كما فعل في هذه السنة المهندس بايرنان Payunen الذي انشأ فلصاً سماه « الطير » وقد أحرز هذا « الطير » فصب السبق والجائزة الاولى في المسابقة البحرية التي تجري في صيف كل سنة في عاصمة بلادهم هيلسينغفورس »

فنلنديا في ٤ آب سنة ١٩٢٣ الارشيدياكون

نورما ديبو العلوف

(١) راجع الجزء التاسع من هذه السنة صفحة ٣٥٧ فصاعداً